

Zusätzliche Geräte anschließen, 3

So schließen Sie eine Set-top Box, einen Decoder, einen BeoCord V 8000 oder einen DVD 1 an Ihrem TV-Gerät an und registrieren zusätzliche Geräte.

Audiosystem anschließen und betreiben, 9

Anschluss eines Audiosystems an Ihrem TV-Gerät und Betrieb eines integrierten Audio-/Videosystems.

Ton und Bild mit BeoLink® verteilen, 11

Hier finden Sie Informationen zu Linkverbindungen, zum Betrieb eines Linksystems und zur Konfiguration Ihres TV-Geräts für einen Linkraum.

Lautsprecherkonfiguration – Surround Sound, 16

Verwendung Ihres TV-Geräts als Surround Sound-system einschließlich Lautsprecheranschluss und Wahl von Lautsprecherkombinationen.

Beo4 individuell einstellen, 23

So fügen Sie Beo4-Funktionen hinzu und entfernen sie.

Menüs, 25

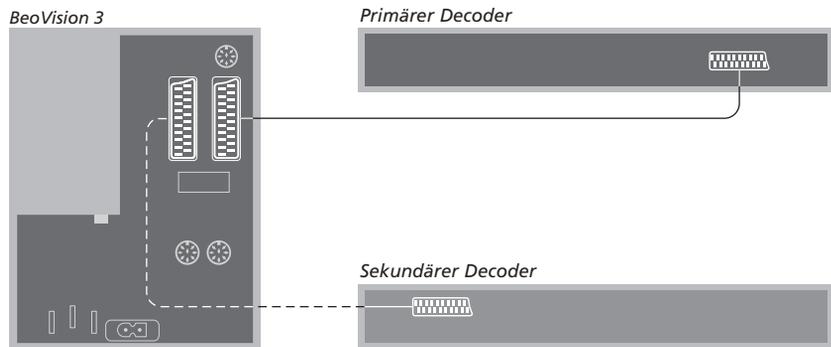
Übersicht über die Bildschirmmenüs.

Index, 34

Dieses Kapitel beschreibt, wie Sie einen AV-Decoder wie z.B. einen Baseband-Decoder am TV-Gerät anschließen.

Über die V.TAPE- und AV-Buchsen* können Sie zwei Decoder am TV-Gerät anschließen. Wenn zu Ihrem System auch ein BeoCord V 8000 gehört, müssen Sie den primären Decoder am BeoCord V 8000 anschließen.

Sie müssen überprüfen, ob die angeschlossenen Geräte im CONNECTIONS-Menü registriert sind. Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Zusätzliche Videogeräte registrieren](#) bzw. im Kapitel „Anschlussfelder“ auf S. 44 in der gedruckten Bedienungsanleitung.



Trennen Sie alle beteiligten Systeme vom Netz, bevor Sie mit dem Anschluss externer Geräte beginnen.

- > Schließen Sie das Außenantennenkabel an der TV-Buchse des TV-Geräts an.
- > Schließen Sie den primären Decoder an der 21-poligen V.TAPE-Buchse am Anschlussfeld des TV-Geräts an.
- > Wenn Sie einen zweiten Decoder haben, schließen Sie ihn an der AV-Buchse an.

Falls Sie einen RF-Decoder anschließen möchten, schließen Sie das Außenantennenkabel an die Decoder-Eingangsbuchse an und schleifen Sie dann das Signal zur Antennenbuchse (TV) des TV-Geräts durch.

Wenn Ihr TV-Gerät mit dem optionalen Master Link-Modul ausgestattet ist, schließen Sie Ihren Decoder an der V.TAPE-Buchse an.

Gespeicherte Programme und Decodererkennung

Ein angeschlossener Decoder wird in den meisten Fällen bei der Programmabstimmung automatisch registriert. Er sollte die Programme automatisch erkennen, für die ein Decoder erforderlich ist. Wenn dies jedoch nicht der Fall ist, ändern Sie die Einstellung für das jeweilige Programm über das MANUAL TUNING-Menü. Siehe bitte den Abschnitt „TV-Programme abstimmen“ im Kapitel *TV-Programme bearbeiten* auf S. 30 der gedruckten Bedienungsanleitung.

***HINWEIS!** Wenn beide Buchsen belegt sind, können Sie eine Expanderbox an der AV-Buchse anschließen, die weitere Anschlüsse ermöglicht. Weitere Informationen zur Registrierung einer angeschlossenen Expanderbox finden Sie im Kapitel [Zusätzliche Videogeräte registrieren](#).

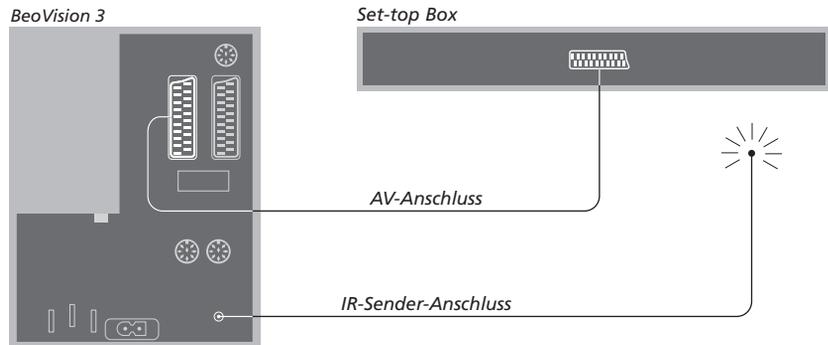
Eine Set-top Box* kann an der V.TAPE- oder der AV-Buchse des TV-Geräts angeschlossen werden.

Wenn ein BeoCord V 8000 an Ihrem TV-Gerät angeschlossen ist, müssen Sie Ihre Set-top Box an der DECODER-Buchse des BeoCord V 8000 anschließen.

Sie müssen überprüfen, ob die angeschlossenen Geräte im CONNECTIONS-Menü registriert sind.

Nach der Registrierung werden Sie aufgefordert, Ihre spezifische Set-top Box im SET-TOP BOX-Menü zu wählen. Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Zusätzliche Videogeräte registrieren](#).

*HINWEIS! Set-top Boxen müssen gemäß ihrer mitgelieferten Dokumentation eingestellt werden.



Trennen Sie alle beteiligten Systeme vom Netz, bevor Sie mit dem Anschluss externer Geräte beginnen. Benutzen Sie das 21-polige AV-Kabel zum Anschluss der Set-top Box an Ihrem TV-Gerät.

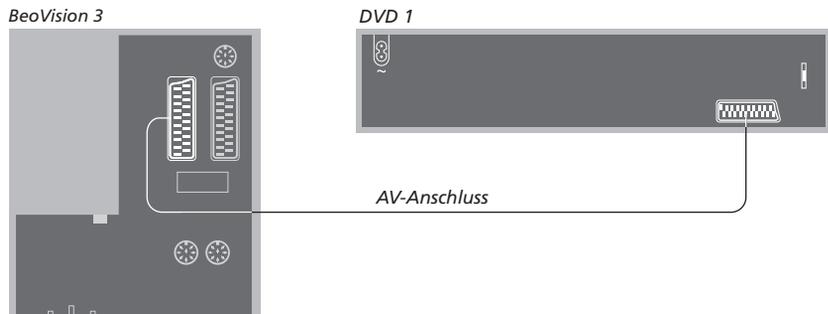
- > Schließen Sie ein Ende an der Set-top Box an.
- > Verlegen Sie das Kabel zur AV- oder V.TAPE-Buchse auf der Rückseite des TV-Geräts.
- > Schließen Sie den IR-Sender an der IR OUTPUT-Buchse des TV-Geräts an.
- > Befestigen Sie den IR-Sender am IR-Empfänger der Set-top Box. Beachten Sie die dem IR-Sender beiliegenden Hinweise.

Um die Fernbedienung Ihrer Set-top Box benutzen zu können, dürfen Sie deren IR-Empfänger nicht völlig abdecken.

Schließen Sie einen DVD 1 an der AV-Buchse des TV-Geräts an.

Sie müssen überprüfen, ob die angeschlossenen Geräte im CONNECTIONS-Menü registriert sind. Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Zusätzliche Videogeräte registrieren](#).

Informationen zum Betrieb des DVD 1 finden Sie in seiner Anleitung.

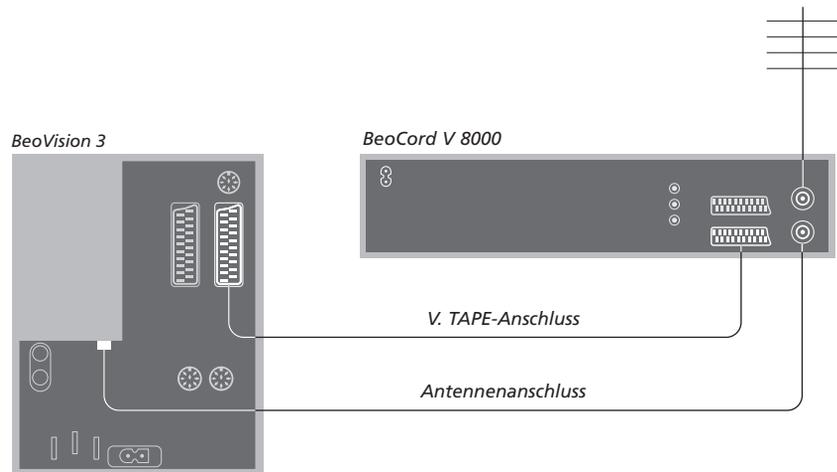


Trennen Sie alle beteiligten Systeme vom Netz, bevor Sie mit dem Anschluss externer Geräte beginnen. Benutzen Sie das 21-polige AV-Kabel zum Anschluss des DVD 1 an Ihrem TV-Gerät.

- > Schließen Sie das Kabel an der AV-Buchse auf der Rückseite des DVD 1 an.
- > Verlegen Sie das Kabel dann zur AV-Buchse auf der Rückseite des TV-Geräts.

Wenn Sie einen BeoCord V 8000-Videorecorder anschließen, erkennt das TV-Gerät dies automatisch.

Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Zusätzliche Videogeräte registrieren](#) und im Kapitel „Anschlussfelder“ auf S. 44 der gedruckten Bedienungsanleitung.



V.TAPE-Anschluss

Trennen Sie alle beteiligten Systeme vom Netz, bevor Sie mit dem Anschluss externer Geräte beginnen. Benutzen Sie das 21-polige AV-Kabel zum Anschluss des Videorecorders am TV-Gerät.

- > Schließen Sie das Kabel an der AV-Buchse auf der Rückseite des BeoCord V 8000 an.
- > Verlegen Sie das Kabel dann zur V.TAPE-Buchse auf der Rückseite des TV-Geräts.

Wenn die Verbindung zwischen TV-Gerät und BeoCord V 8000 getrennt wird bzw. nicht richtig angeschlossen ist, erscheint beim Versuch, eine Timeraufnahme zu programmieren, die Bildschirrmeldung CONNECTION LOST. Stellen Sie in diesem Fall die Verbindung wieder her und versuchen Sie die Programmierung erneut.

Antennenanschluss

Benutzen Sie Ihren Außenantennenanschluss (oder Kabel-TV-Anschluss) und das dem Videorecorder beiliegende Antennenkabel.

- > Verbinden Sie das Außenantennenkabel mit der Buchse  auf der Rückseite des BeoCord V 8000.
- > Schleifen Sie das Antennensignal mit dem Antennenkabel des BeoCord V 8000 zum TV-Gerät durch.
- > Stecken Sie ein Ende des Kabels in die TV-Buchse am BeoCord V 8000 und das andere Ende in die TV-Buchse des Anschlussfelds des TV-Geräts.

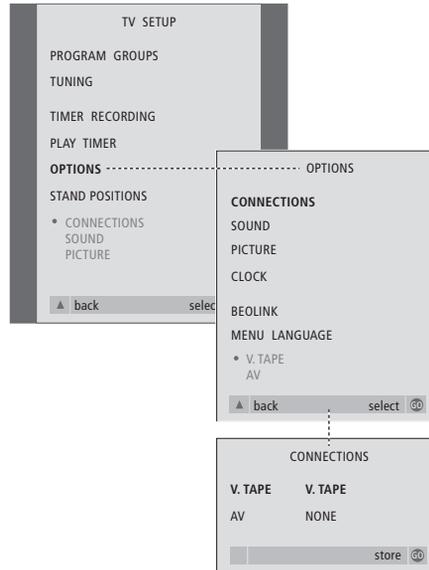
Wenn Sie zusätzliche Videoquellen oder -geräte an Ihrem TV-Gerät anschließen, müssen Sie diese Geräte im CONNECTIONS-Menü registrieren.

Bei der Ersteinstellung des Systems erkennt das TV-Gerät die aktuell angeschlossenen Geräte, und das CONNECTIONS-Menü erscheint automatisch auf dem Bildschirm. Wenn Sie zu einem späteren Zeitpunkt Geräte dauerhaft anschließen, müssen Sie das CONNECTIONS-Menü über das SETUP-Menü des TV-Geräts aufrufen.

Weitere Informationen dazu, wo und wie Sie zusätzliche Geräte anschließen, finden Sie im Kapitel „Anschlussfelder“ auf S. 44 der gedruckten Bedienungsanleitung.

Was ist angeschlossen?

Die Registrierung der am TV-Gerät angeschlossenen Geräte ermöglicht das Einschalten mit der Beo4.



- > Drücken Sie **TV**, um das TV-Gerät einzuschalten.
- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und **▼**, um **OPTIONS** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **OPTIONS**-Menü aufzurufen. **CONNECTIONS** ist bereits markiert.
- > Drücken Sie **GO**, um das **CONNECTIONS**-Menü aufzurufen.
- > Drücken Sie **◀** bzw. **▶**, um die **V.TAPE**-Option zu wählen, die Ihrer Konfiguration entspricht.
- > Drücken Sie **▼**, um zu **AV** zu wechseln und dann **◀** bzw. **▶**, um die **AV**-Option zu wählen, die Ihrer Konfiguration entspricht.
- > Drücken Sie **GO**, um diese Konfiguration zu speichern.
- > Drücken Sie **▲**, um durch die vorigen Menüs zurückzugelangen, oder **EXIT**, um alle Menüs direkt zu verlassen.

[Einträge im CONNECTIONS-Menü, S. 30.](#)

Optionen für V.TAPE:

- NONE... wenn keine zusätzlichen Geräte angeschlossen sind.
- V.TAPE... wenn ein BeoCord V 8000-Videorecorder oder ein anderer Videorecorder angeschlossen ist.
- V.TAPE+DECODER... wenn ein BeoCord V 8000 mit Decoder angeschlossen ist.
- V.TAPE+STB... wenn ein BeoCord V 8000 mit Set-top Box angeschlossen ist.
- DECODER... wenn ein Decoder angeschlossen ist.
- V.AUX... wenn andere Typen von Zusatzgeräten angeschlossen sind.
- STB... wenn eine Set-top Box angeschlossen ist.

Wenn Sie einen BeoCord V 8000 anschließen, sind die einzigen Optionen für V.TAPE: V.TAPE, V.TAPE+STB und V.TAPE+DECODER.

Optionen für AV:

- NONE... wenn keine zusätzlichen Geräte angeschlossen sind.
- DECODER... wenn ein Decoder angeschlossen ist. Wenn Ihr TV-Gerät mit dem optionalen Master Link-Modul ausgestattet ist, schließen Sie den Decoder an der V.TAPE-Buchse an.
- EXPANDER... wenn eine Expanderbox mit weiteren Zusatzgeräten angeschlossen ist.
- EXPANDER+DEC... wenn eine Expanderbox mit Decoder angeschlossen ist.
- V.AUX... wenn andere Typen von Zusatzgeräten angeschlossen sind.
- DVD... wenn ein DVD-Player oder ähnliche Geräte angeschlossen sind.
- STB... wenn eine Set-top Box angeschlossen ist.

Zusätzliche Videogeräte bedienen

Einige der angeschlossenen Geräte können mit der Beo4-Fernbedienung bedient werden.

Zum Einschalten eines Videorecorders drücken

V TAPE

Zum Einschalten eines DVD-Players drücken

DVD

Wiederholt drücken, um V.AUX auf der Beo4 anzuzeigen

LIST

V.AUX

Anklicken, um eine als V.AUX registrierte Quelle einzuschalten

GO

Um V.AUX auf der Beo4 anzeigen zu können, muss diese Option zur Funktionsliste der Beo4 hinzugefügt werden.

Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Beo4 individuell einstellen](#).



Wenn Sie eine Set-top Box angeschlossen haben, werden Sie aufgefordert, Ihre Set-top Box aus einer Bildschirmliste zu wählen, wenn Sie STB im CONNECTIONS-Menü wählen.

HINWEIS: Falls Sie aus irgendwelchen Gründen das zusätzliche Gerät entfernen und dann das TV-Gerät vom Netz trennen, müssen Sie beim erneuten Anschluss das Gerät u.U. neu registrieren, selbst wenn Sie die Konfiguration der zusätzlichen Geräte nicht geändert haben.

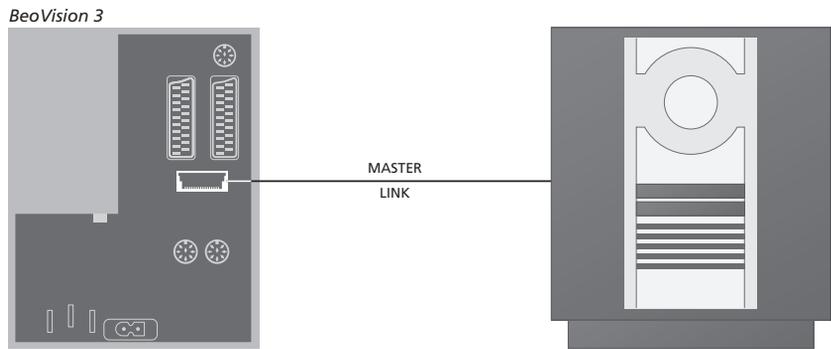
Wenn Ihr TV-Gerät mit dem optionalen Master Link-Modul ausgestattet ist und Sie ein kompatibles Bang & Olufsen Audiosystem mit einem Master Link-Kabel am TV-Gerät anschließen, können Sie die Vorteile eines integrierten Audio-/Videosystems genießen.

So können Sie eine CD in Ihrem Audiosystem über die Lautsprecher in Ihrem TV-Gerät wiedergeben oder ein TV-Programm anschauen und dabei den Ton auf die Lautsprecher Ihres Audiosystems schalten.

Ihr AV-System kann in einem Raum oder in zwei Räumen aufgestellt werden, wobei das TV-Gerät (mit oder ohne externe Lautsprecher) in einem Raum und das Audiosystem mit einem Lautsprecherpaar in einem anderen Raum steht.

Wenn Sie der BeoVision 3 in einem Raum aufstellen, in dem sich bereits ein Bang & Olufsen TV-Gerät befindet, und Sie beide TV-Geräte ohne Linkverbindung zwischen diesen beiden Geräten benutzen möchten, müssen Sie den BeoVision 3 so wie im Kapitel [Zwei TV-Geräte im selben Raum](#) beschrieben konfigurieren.

Nicht alle Bang & Olufsen Audiosysteme unterstützen die Integration mit dem TV-Gerät.



Ihr Audiosystem am TV-Gerät anschließen

Verbinden Sie einen mehrpoligen Stecker eines Master Link-Kabels mit der MASTER LINK-Buchse des TV-Geräts und den anderen mehrpoligen Stecker mit der MASTER LINK-Buchse des Audiosystems.

Optionseinstellung

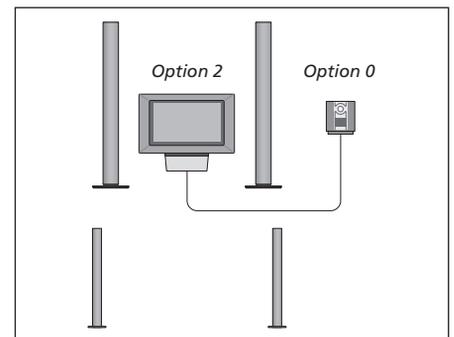
Wenn Ihr TV-Gerät Teil eines AV-Systems ist, müssen Sie es ggf. für die richtige Option einstellen. Die Optionseinstellung erfolgt mit der Beo4-Fernbedienung, während das gesamte System in den Standbybetrieb geschaltet ist.

Optionseinstellung für das TV-Gerät

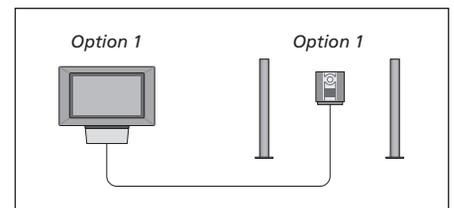
- > Halten Sie die Taste • gedrückt und drücken Sie dabei LIST.
- > Lassen Sie beide Tasten los.
- > Drücken Sie wiederholt LIST, bis die Beo4 OPTION? anzeigt, und dann GO.
- > Drücken Sie wiederholt LIST, um V.OPT auf der Beo4 anzuzeigen, und geben Sie dann die richtige Nummer ein (1, 2 oder 4).

Optionseinstellung für das Audiosystem

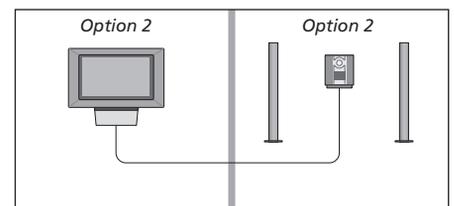
- > Halten Sie die Taste • der Beo4 gedrückt und drücken Sie dabei LIST.
- > Lassen Sie beide Tasten los.
- > Drücken Sie wiederholt LIST, bis die Beo4 OPTION? anzeigt, und dann GO.
- > Drücken Sie wiederholt LIST, um A.OPT auf der Beo4 anzuzeigen, und geben Sie dann die richtige Nummer ein (0, 1 oder 2).



Das TV-Gerät und ein Audiosystem in einem Raum – alle Lautsprecher sind am TV-Gerät angeschlossen.



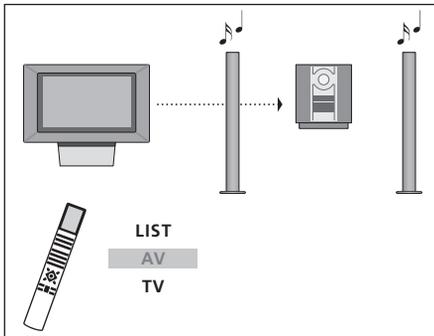
Sie können Ihr TV-Gerät (mit oder ohne angeschlossene Lautsprecher) und das Audiosystem (mit einem angeschlossenen Lautsprecherpaar) im selben Raum aufstellen.



Sie können Ihr Audiosystem in einem und das TV-Gerät (mit oder ohne angeschlossene Lautsprecher) in einem anderen Raum aufstellen.

Integriertes Audio-/Videosystem benutzen

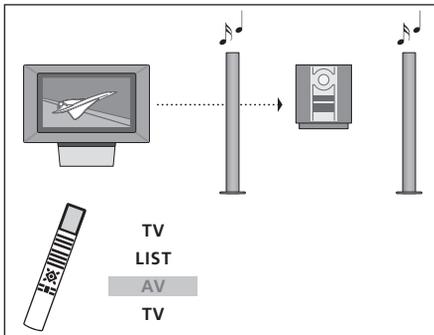
Durch die Integration Ihres Audiosystems mit dem TV-Gerät können Sie die für das aktuelle Video- bzw. Audioprogramm geeigneten Lautsprecher wählen und außerdem Audioaufnahmen von Videoquellen mit dem Audiosystem machen.



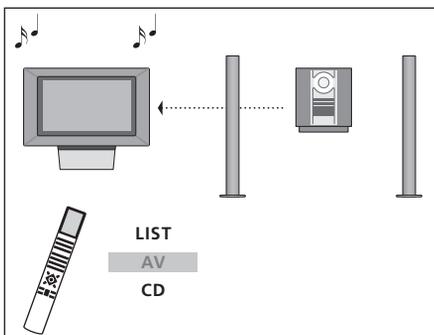
Um den Ton einer TV-Quelle über die Lautsprecher Ihres Audiosystems wiederzugeben, ohne den Bildschirm einzuschalten, drücken Sie wiederholt LIST, um AV* auf der Beo4 anzuzeigen, und dann eine Quellentaste wie TV.

Videoton aufnehmen

Wenn Sie den Ton Ihres TV-Geräts über die Lautsprecher Ihres Bang & Olufsen Audiosystems wiedergeben und zu Ihrem Audiosystem ein Cassettenrecorder gehört, können Sie den TV-Ton mit diesem Recorder aufnehmen. Siehe hierzu die Anleitung zu Ihrem Audiosystem.



Um den Ton einer TV-Quelle über die Lautsprecher Ihres Audiosystems bei eingeschaltetem Bildschirm wiederzugeben, drücken Sie TV, dann wiederholt LIST, um AV* auf der Beo4 anzuzeigen, und dann nochmals TV.



Um den Ton einer Audioquelle über die Lautsprecher des TV-Geräts wiederzugeben, drücken Sie wiederholt LIST, um AV* auf der Beo4 anzuzeigen, und dann eine Audioquellentaste wie CD.

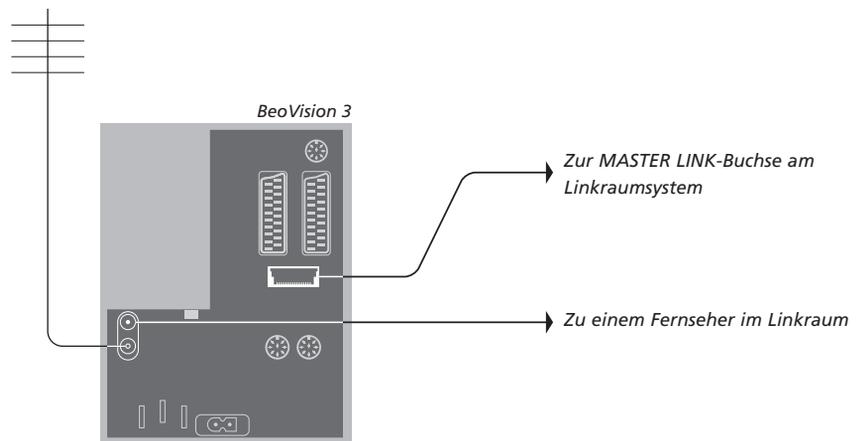
*Um AV auf der Beo4 anzeigen zu können, muss diese Option zur Funktionsliste der Beo4 hinzugefügt werden. Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Beo4 individuell einstellen](#).

Das BeoLink-System ermöglicht es, Bild und/oder Ton in andere Räume im gesamten Haus zu übertragen.

Sie können Ihr z.B. im Wohnzimmer aufgestelltes TV-Gerät an einem anderen Videosystem oder einem Lautsprecherpaar in einem anderen Raum anschließen und so Bild bzw. Ton in andere Räume übertragen.

Wenn Sie ein BeoLink-System installiert haben, können Sie Ihr TV-Gerät im Hauptraum wie einem Wohnzimmer oder in einem Linkraum wie einem Arbeits- oder Schlafzimmer benutzen.

Die Verteilung von Videosignalen zu einem mit BeoLink verbundenen Fernseher ist nur dann möglich, wenn Ihr TV-Gerät über einen eingebauten Systemmodulator verfügt. Unter bestimmten Umständen kann es notwendig sein, Modulatoreinstellungen einzugeben.



Linkverbindungen

Das Hauptraumsystem muss über ein **Master Link-Kabel mit dem Linkraumsystem verbunden werden:**

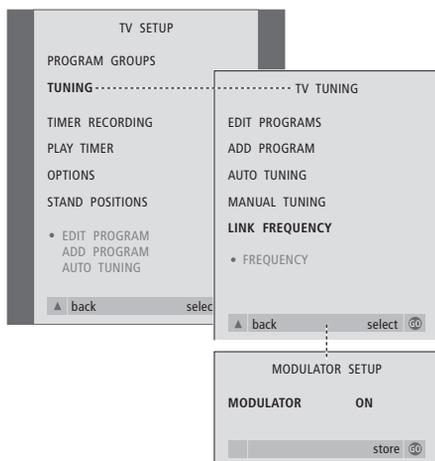
- > Schließen Sie das Master Link-Kabel an der MASTER LINK-Buchse des TV-Geräts an.
- > Wenn Sie auch Videosignale übertragen möchten, schließen Sie ein übliches Antennenkabel an der LINK-Buchse des TV-Geräts an. Verlegen Sie dann beide Kabel in den Linkraum und beachten Sie die Anleitungen zu den Geräten im Linkraum.

HINWEIS! Der Zugriff auf Programmgruppen, die in einem TV-Gerät im Hauptraum gespeichert wurden, ist von einem TV-Gerät im Linkraum aus nicht möglich.

Wenn bereits ein Audiosystem an der Master Link-Buchse angeschlossen ist und Sie weitere Geräte anschließen möchten, müssen Sie das Master Link-Kabel in zwei Teile teilen, die Sie über eine spezielle Verbindungsbox mit dem Kabel aus dem Linkraum verbinden. Fragen Sie hierzu bitte Ihren Bang & Olufsen Händler.

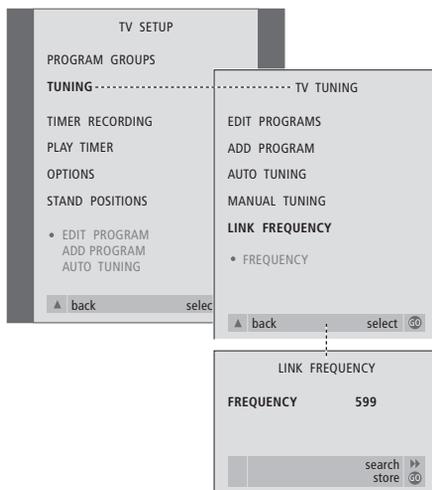
Systemmodulator

Wenn Ihr Linkraum ein Audiosystem enthält, z.B. ein BeoLink Active/Passive, und Sie ein nicht Link-fähiges TV-Gerät im selben Raum aufstellen möchten, müssen Sie den Systemmodulator auf ON einstellen (die Werkseinstellung ist OFF und gilt für Link-fähige Bang & Olufsen TV-Geräte).



Linkfrequenz

Wenn beispielsweise ein TV-Sender in Ihrer Nähe auf derselben Frequenz wie das BeoLink-System sendet (599 MHz), müssen Sie den Systemmodulator auf eine freie Frequenz einstellen. Wenn Sie die Linkfrequenz im Hauptraumsystem ändern, müssen Sie darauf achten, dass die Linkfrequenz im Linkraumsystem entsprechend eingestellt wird.



Zum Einschalten des Systemmodulators...

- > Drücken Sie **TV**, um das TV-Gerät einzuschalten.
- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und **▼**, um TUNING zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das TV TUNING-Menü anzuzeigen, und **▼**, um LINK FREQUENCY zu markieren.
- > Drücken Sie zweimal **◀**, dann **GO**. Das MODULATOR SETUP-Menü erscheint.
- > Drücken Sie **◀** bzw. **▶**, um ON anzuzeigen.
- > Drücken Sie **GO**, um die Einstellung zu speichern, oder...
- > ...drücken Sie **EXIT**, um alle Menüs ohne Speichern zu verlassen.

Um die Linkfrequenz zu ändern...

- > Drücken Sie **TV**, um das TV-Gerät einzuschalten.
- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und **▼**, um TUNING zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das TV TUNING-Menü anzuzeigen, und **▼**, um LINK FREQUENCY zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das LINK FREQUENCY-Menü aufzurufen. FREQUENCY ist bereits markiert.
- > Drücken Sie **◀** bzw. **▶**, um eine unbelegte Frequenz zu suchen.
- > Drücken Sie **GO**, um die Einstellung zu speichern, oder...
- > ...drücken Sie **EXIT**, um alle Menüs ohne Speichern zu verlassen.

Wenn Sie BeoLink installiert haben und Ihr TV-Gerät in einem Linkraum aufstellen möchten, können Sie alle angeschlossenen Geräte über das TV-Gerät bedienen.

Gehen Sie beim Anschluss Ihres TV-Geräts für die Benutzung in einem Linkraum folgendermaßen vor:

- 1 Schließen Sie das TV-Gerät im Linkraum am Netz an
- 2 Stellen Sie mit der Beo4-Fernbedienung das TV-Gerät im Linkraum auf Option 6* ein
- 3 Trennen Sie das TV-Gerät im Linkraum vom Netz
- 4 Nehmen Sie die auf der folgenden Seite beschriebenen Anschlüsse vor
- 5 Schließen Sie das TV-Gerät im Linkraum wieder am Netz an.

Optionseinstellung

Damit Ihr gesamtes System einwandfrei funktioniert, muss Ihr TV-Gerät im Linkraum auf die richtige Option programmiert werden, bevor Sie es am System im Hauptraum anschließen!

- > Halten Sie die Taste • gedrückt und drücken Sie dabei LIST.
- > Lassen Sie beide Tasten los.
- > Drücken Sie wiederholt LIST, bis die Beo4 OPTION? anzeigt, und dann GO.
- > Drücken Sie wiederholt LIST, bis die Beo4 V.OPT anzeigt, und dann 6*.

**Wenn Sie das TV-Gerät für die Benutzung in einem Linkraum anschließen, in dem bereits andere Linksysteme wie Lautsprecher installiert sind, müssen Sie das TV-Gerät stattdessen auf Option 5 programmieren.*

Anschlüsse

Ihr TV-Gerät im Linkraum muss mit zwei unterschiedlichen Kabeln mit Ihrem System im Hauptraum verbunden werden:

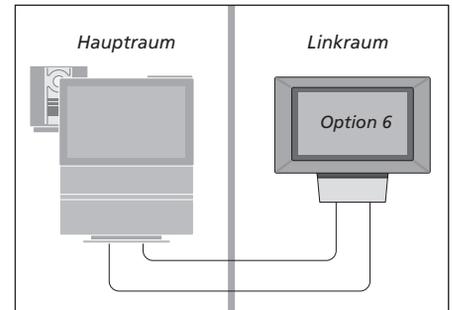
- BeoLink-Anschluss (mit einem Master Link-Kabel und einer Verbindungsbox).
- Antennenanschluss (mit üblichem Antennenkabel).

BeoLink-Anschluss

Im Hauptraum: Schließen Sie das Master Link-Kabel an der MASTER LINK-Buchse am Hauptsystem an. Verlegen Sie das Kabel zur Verbindungsbox und kürzen Sie das Kabel auf eine geeignete Länge.

Im Linkraum: Schließen Sie das Master Link-Kabel an der MASTER LINK-Buchse des TV-Geräts an. Verlegen Sie das Kabel zur Verbindungsbox und kürzen Sie das Kabel auf eine geeignete Länge.

In der Verbindungsbox: Verbinden Sie die Kabel entsprechend der mit Box/Kabel gelieferten Anleitung. Diese Anleitung erklärt alle Möglichkeiten der Box und die Verbindung der Kabel.



Antennenanschluss

Verbinden Sie ein Ende eines üblichen TV-Antennenkabels (Koaxialkabel) mit der LINK-Buchse am Hauptsystem und das andere Ende mit der Antenneneingangsbuchse des TV-Geräts im Linkraum.

Linkraumbetrieb

Im Linkraum können Sie alle angeschlossenen Systeme mit der Beo4-Fernbedienung bedienen.

Nur in einem Raum vorhandene Quellen benutzen

Taste für die gewünschte Quelle drücken **RADIO**
V TAPE

Gewählte Quelle wie üblich bedienen

Hauptraumquelle benutzen – Quellentyp in beiden Räumen vorhanden

Mehrfach auf der Beo4 drücken, bis LINK* auf der Anzeige der Beo4 erscheint **LIST**
LINK

Taste für die gewünschte Quelle drücken **TV**

Gewählte Quelle wie üblich bedienen

Linkraumquelle benutzen – Quellentyp in beiden Räumen vorhanden

Taste für die gewünschte Quelle drücken **TV**

Gewählte Quelle wie üblich bedienen

Stereoklang in Ihrem Linkraum anhören

Normalerweise wird der Ton einer Videoquelle im Hauptraum wie einer Set-top Box in Mono in den Linkraum übertragen. Sie können jedoch Stereoklang wählen:

Wenn Sie Bild- und Tonwiedergabe wünschen, drücken Sie TV. Ansonsten weiter mit dem nächsten Schritt

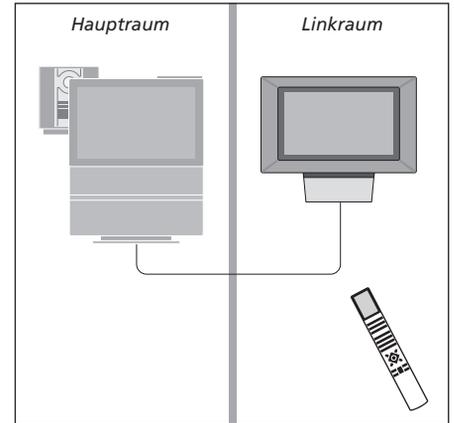
Wiederholt drücken, bis AV* auf der Anzeige der Beo4 erscheint **LIST**
AV

Drücken, um eine am Haupttraumsystem angeschlossene Quelle zu aktivieren, z.B. eine Set-top Box, oder... **SAT**

Drücken, um einen DVD-Player zu aktivieren **DVD**

Bei Benutzung dieser Funktion ist die Verteilung anderer Hauptraumquellen zu anderen Linkraumsystemen nicht möglich.

*HINWEIS! Um LINK und AV auf der Beo4 anzeigen zu können, müssen diese Optionen zur Funktionsliste der Beo4 hinzugefügt werden. Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Beo4 individuell einstellen](#).



Wenn Sie Ihren BeoVision 3 in einem Raum aufstellen möchten, in dem bereits ein Bang & Olufsen TV-Gerät steht, und beide TV-Geräte die Signale der Beo4 empfangen können, müssen Sie die Art ändern, in der BeoVision 3 eingeschaltet wird. Sie verhindern so das gleichzeitige Einschalten beider Geräte.

Optionseinstellung

Damit Ihr BeoVision 3 richtig funktioniert, müssen Sie es unbedingt auf die richtige Option einstellen:

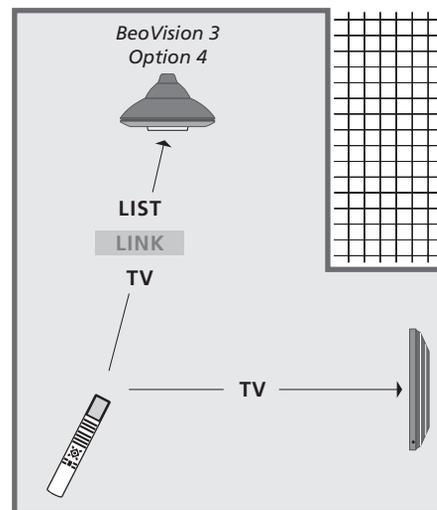
- > Halten Sie die Taste **•** gedrückt und drücken Sie dabei **LIST**.
- > Lassen Sie beide Tasten los.
- > Drücken Sie wiederholt **LIST**, bis die Beo4 **OPTION?** anzeigt, und dann **GO**.
- > Drücken Sie wiederholt **LIST**, bis die Beo4 **V.OPT** anzeigt, und dann **4**.

BeoVision 3 mit Option 4 betreiben

Normalerweise aktivieren Sie eine Quelle wie TV, indem Sie einfach die jeweilige Quellentaste auf der Beo4 drücken. Wenn Sie Ihr TV-Gerät jedoch auf Option 4 einstellen, müssen Sie Folgendes tun:

- > Drücken Sie wiederholt **LIST**, bis die Beo4 **LINK*** anzeigt.
- > Drücken Sie dann eine Quellentaste wie **TV**.

**Um LINK auf der Beo4 anzeigen zu können, muss diese Option zur Funktionsliste der Beo4 hinzugefügt werden. Um Videotext mit einem auf Option 4 eingestellten TV-Gerät nutzen zu können, müssen Sie die Beo4 auf VIDEO 3 einstellen. Weitere Informationen finden Sie im Kapitel [Beo4 individuell einstellen](#).*



Diese Abbildung zeigt, wie Sie TV-Empfang bei einem TV-Gerät Ihrer Wahl einschalten, wenn Sie einen BeoVision 3 und ein weiteres Bang & Olufsen TV-Gerät im selben Raum aufgestellt haben und zwischen diesen Geräten keine Linkverbindung besteht.

Wenn Ihr TV-Gerät mit dem optionalen Surround-Sound-Modul ausgestattet ist, können Sie eine Konfiguration für Surround Sound einrichten.

Diese ist ganz einfach in Ihrem Wohnzimmer realisierbar. Orientieren Sie sich am Bild, um Ihre optimale Hör- und Sehposition zu finden. Den besten Klang genießen Sie in der Fläche zwischen den Lautsprechern.

Geben Sie Ihren Abstand zu jedem Lautsprecher in einem Menü ein.

Für Surround Sound müssen Sie Ihre Lautsprecher kalibrieren. Hierbei stellen Sie die Balance zwischen den Lautsprechern ein. Auf den folgenden Seiten finden Sie weitere Hinweise.

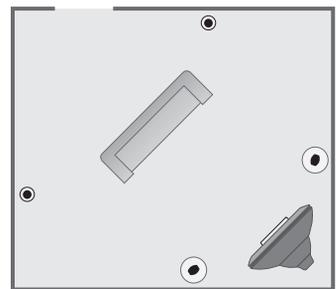
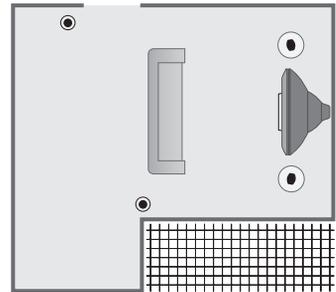
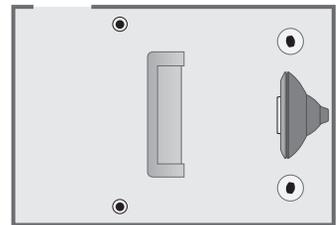
Externe Lautsprecher aufstellen

Stellen Sie bitte Ihre Lautsprecher an den gewünschten Positionen auf, bevor Sie sie anschließen.

Die drei Abbildungen rechts zeigen Beispiele für die Aufstellung von TV-Gerät und Lautsprechern.

Die folgenden Richtlinien gelten für jede Lautsprecheraufstellung:

- Stellen Sie die hinteren Lautsprecher auf beiden Seiten hinter Ihrer bevorzugten Hörposition auf.
- Die Lautsprecher müssen sich nicht unbedingt in den Raumecken befinden.
- Verwenden Sie immer Ihre leistungsstärkeren Lautsprecher als vordere Lautsprecher.
- Wenn Sie einen BeoLab 2-Subwoofer verwenden, siehe dessen Anleitung.

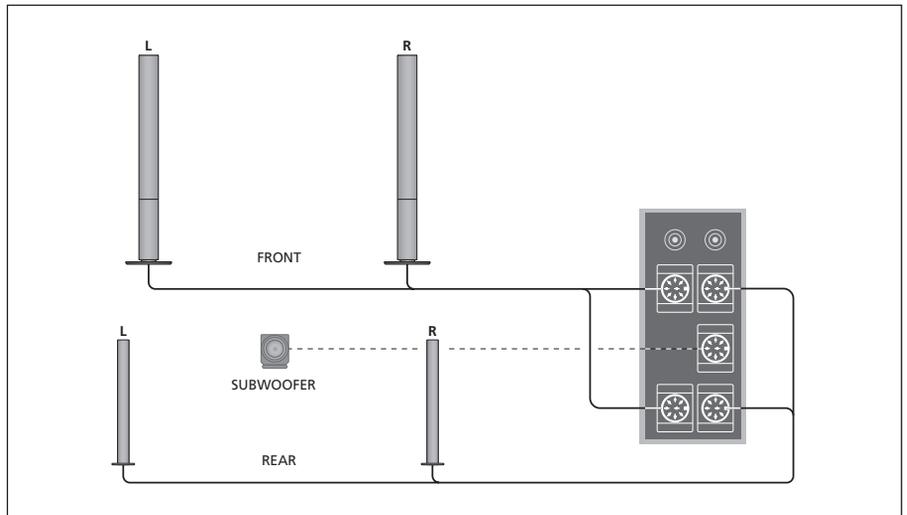


Lautsprecher anschließen

Schließen Sie Bang & Olufsen Lautsprecher und einen BeoLab 2-Subwoofer am Anschlussfeld auf der Rückseite des TV-Geräts an. Die Lautsprecher müssen Power Link-Modelle von Bang & Olufsen sein.

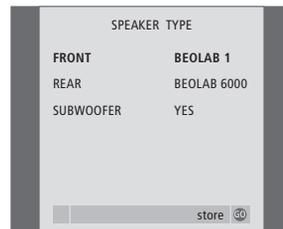
Zum Anschluss der Lautsprecher...

- > Benutzen Sie die den Lautsprechern beiliegenden Kabel.
- > Schließen Sie die beiden vorderen Lautsprecher an den mit FRONT bezeichneten Buchsen an.
- > Schließen Sie die beiden hinteren Lautsprecher an den mit REAR bezeichneten Buchsen an.
- > Schließen Sie den Subwoofer an der mit SUBWOOFER bezeichneten Buchse an.



Sie können die Signale von Lautsprecher zu Lautsprecher durchschleifen (siehe Anleitung zu Ihren Lautsprechern) oder die Lautsprecher an die jeweiligen Buchsen anschließen. Ihr Bang & Olufsen Händler hält längere Kabel und Adapter bereit.

Denken Sie daran, den L – R – LINE-Schalter sowohl am vorderen als auch am hinteren Lautsprecherpaar auf L bzw. R (linker bzw. rechter Kanal) zu stellen, um ihre relative Position in der Lautsprecherkonfiguration festzulegen. Stellen Sie die linken Lautsprecher auf L ein und die rechten auf R.

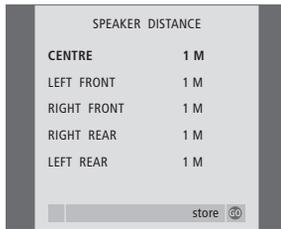


[Einträge im SPEAKER TYPE-Menü, S. 32.](#)

- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und **▼**, um **OPTIONS** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **OPTIONS**-Menü anzuzeigen, und **▼**, um **SOUND** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SOUND SETUP**-Menü anzuzeigen, und **▼**, um **SPEAKER TYPE** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SPEAKER TYPE**-Menü aufzurufen.
- > Drücken Sie **◀** bzw. **▶**, um Ihren Lautsprechertyp anzuzeigen, und **▼**, um zum nächsten Lautsprecherpaar zu wechseln. Wählen Sie **NONE**, wenn keine Lautsprecher angeschlossen sind.
- > Wenn Sie einen BeoLab 2-Subwoofer haben, drücken Sie **▼**, um den Cursor auf **SUBWOOFER** zu setzen, und **▶**, um die Feldangabe in **YES** zu ändern.
- > Speichern Sie Ihre Wahl mit **GO**, oder drücken Sie **EXIT**, um das Menü ohne Speichern zu verlassen.

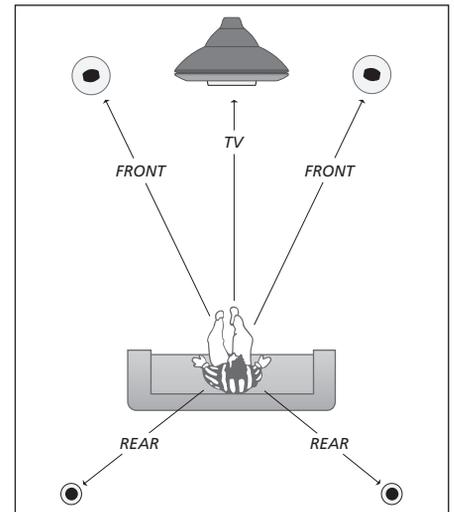
Lautsprecherabstand einstellen

Schalten Sie das TV-Gerät aus Ihrer bevorzugten Sehposition ein. Geben Sie die direkten Entfernungen in Metern zwischen Ihrem Platz und den einzelnen Lautsprechern ein.



[Einträge im SPEAKER DISTANCE-Menü, S. 32.](#)

- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und ▼, um **OPTIONS** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **OPTIONS**-Menü anzuzeigen, und ▼, um **SOUND** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SOUND SETUP**-Menü anzuzeigen, und ▼, um **SPEAKER DISTANCE** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SPEAKER DISTANCE**-Menü aufzurufen.
- > Drücken Sie ▲ bzw. ▼, um den Cursor von Lautsprecher zu Lautsprecher zu bewegen, und wählen Sie mit ◀ bzw. ▶ den ungefähren direkten Abstand in Metern zwischen Ihrer Sehposition und jedem Lautsprecher.
- > Wenn Sie die jeweiligen Lautsprecherabstände eingegeben haben, drücken Sie zum Speichern **GO**, oder Sie verlassen das Menü ohne Speichern mit **EXIT**.



Sie müssen für einen BeoLab 2-Subwoofer keine Entfernung eingeben, da dessen Position den Klang nur unwesentlich beeinflusst.

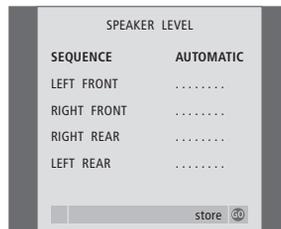
Lautstärke kalibrieren

Wenn Sie die für Surround Sound notwendigen Lautsprecher am TV-Gerät angeschlossen haben, müssen Sie eine Lautsprecherkalibrierung durchführen.

Hierzu wird abwechselnd von jedem Ihrer für Surround Sound angeschlossenen Lautsprecher ein Kalibrierungston abgegeben. Sie müssen die Lautstärke aller angeschlossenen Lautsprecher an die Lautstärke der Gerätelautsprecher anpassen. Sie können wählen, ob die Tonsequenz automatisch oder manuell erfolgt.

Wenn Sie Ihre Lautsprecher kalibriert haben, müssen Sie eine Neukalibrierung nur dann vornehmen, wenn Sie z.B. die Position eines oder mehrerer Lautsprecher ändern.

Die Lautstärke des Subwoofers muss für Surround Sound nicht kalibriert werden. Wenn Sie nach Abschluss Ihrer Lautsprecherkalibrierung die Lautstärke des Subwoofers doch noch einstellen möchten, finden Sie unter [Klang einstellen](#) Hinweise hierzu.



[Einträge im SPEAKER LEVEL-Menü, S. 32.](#)

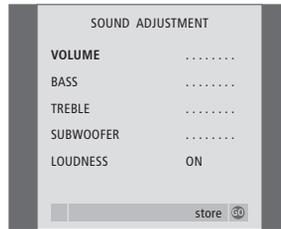
- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und ▼, um **OPTIONS** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **OPTIONS**-Menü anzuzeigen, und ▼, um **SOUND** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SOUND SETUP**-Menü anzuzeigen, und ▼, um **SPEAKER LEVEL** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SPEAKER LEVEL**-Menü aufzurufen. **SEQUENCE** ist markiert.
- > Drücken Sie ◀ bzw. ▶, um zwischen **AUTOMATIC** und **MANUAL** zu wählen.
- > Drücken Sie ◀ bzw. ▶, um die Lautstärke einzustellen, und ▲ bzw. ▼, um zu einem anderen Lautsprecher zu wechseln.
- > Wenn Sie die Lautstärke aller Lautsprecher für Surround Sound eingestellt haben, speichern Sie Ihre Einstellungen mit **GO**, oder Sie verlassen das Menü ohne Speichern mit **EXIT**.

Die Lautstärke der Lautsprecher des TV-Geräts dient zum Vergleich mit den externen Lautsprechern und kann hier nicht eingestellt werden.

Klang einstellen

Die Klangeinstellungen sind im Werk auf neutrale Werte voreingestellt, die sich für die meisten Situationen eignen. Sie können diese Einstellungen aber Ihrem persönlichen Geschmack anpassen.

Die Loudnessfunktion bewirkt eine Kompensation der mangelnden Empfindlichkeit des menschlichen Ohrs für hohe und niedrige Frequenzen. Diese Frequenzen werden bei geringer Lautstärke verstärkt, um die Musikwiedergabe dynamischer zu machen.



[Einträge im SOUND ADJUSTMENT-Menü, S. 30.](#)

- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und **▼**, um **OPTIONS** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **OPTIONS**-Menü anzuzeigen, und **▼**, um **SOUND** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SOUND SETUP**-Menü aufzurufen, **ADJUSTMENT** ist bereits markiert.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SOUND ADJUSTMENT**-Menü aufzurufen.
- > Drücken Sie **▲** bzw. **▼**, um einen zu ändernden Eintrag zu wählen.
- > Drücken Sie **◀** bzw. **▶**, um die Werte zu ändern bzw. eine Einstellung zu wählen.
- > Drücken Sie **▲** bzw. **▼**, um die Menüeinträge durchzugehen.
- > Drücken Sie **EXIT**, um Ihre Einstellungen bis zum Ausschalten des BeoVision 3 zu speichern.
- > Drücken Sie **GO**, um Ihre Einstellungen dauerhaft zu speichern.

Beachten Sie, dass die Optionen Balance, Loudness und Default nicht verfügbar sind, wenn Kopfhörer angeschlossen sind.

Eine Lautsprecherkombination wählen

Wenn Sie sich einen Film bzw. ein Programm ansehen, können Sie wählen, welche Lautsprecherkombination eingeschaltet werden soll, falls in Ihrem System verschiedene Klangmodi verfügbar sind.

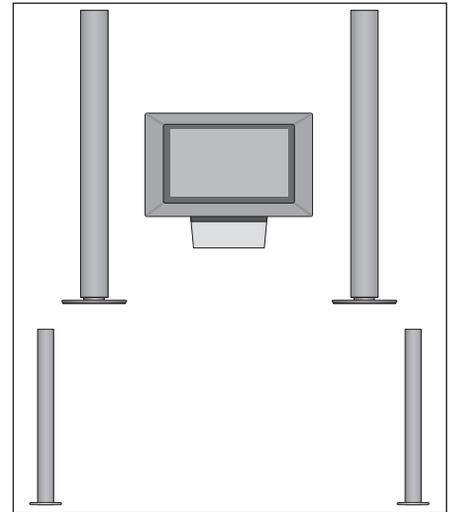
Das TV-Gerät kann eine Lautsprecherkombination automatisch einschalten. Dies geschieht, wenn eine Sendung bzw. DVD Informationen über die Anzahl der einzuschaltenden Lautsprecher enthält. Sie können Ihre bevorzugte Lautsprecherkombination jedoch stets frei wählen.

Eine Lautsprecherkombination mit der Beo4 wählen...

- > Drücken Sie **LIST** auf der Beo4, bis sie **SPEAKER** anzeigt.
- > Drücken Sie die Nummer der gewünschten Lautsprecherkombination. Die gewählten Lautsprecher schalten automatisch ein.
- > Soll die Balance für das jeweilige Programm geändert werden, so stellen Sie mit **▲** bzw. **▼** die Balance zwischen den externen vorderen und hinteren Lautsprechern ein und drücken **◀** bzw. **▶**, um die Balance zwischen den linken und rechten Lautsprechern einzustellen.
- > Drücken Sie **EXIT**, um **SPEAKER** aus der Beo4 Anzeige auszublenden und zur benutzten Programmquelle zurückzukehren.

Lautsprecherkombinationen

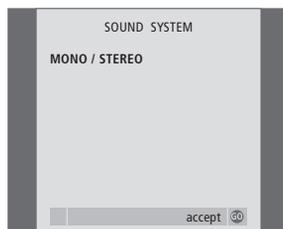
- SPEAKER 1...** Tonwiedergabe nur über die Lautsprecher des TV-Geräts. Für Programme mit Dialogen, wie z.B. Nachrichtensendungen.
- SPEAKER 2...** Stereowiedergabe über die beiden externen vorderen Lautsprecher. Der BeoLab 2-Subwoofer ist aktiv. Für Musik-CDs.
- SPEAKER 3...** Die Lautsprecher des TV-Geräts, die externen vorderen Lautsprecher und der BeoLab 2-Subwoofer sind aktiv. Für Stereo-Fernsehsendungen.
- SPEAKER 4...** Erweiterte Stereowiedergabe über die externen vorderen und hinteren Lautsprecher. Der BeoLab 2-Subwoofer ist aktiv. Für Musik-CDs oder Bandwiedergabe.
- SPEAKER 5...** Surround Sound aus allen Lautsprechern einschließlich BeoLab 2-Subwoofer. Für Programme in Surround Sound.



*Wenn Sie nur zwei externe vordere Lautsprecher am TV-Gerät angeschlossen haben, können Sie nur **SPEAKER 1–3** wählen. Sie können eine auf diese Weise gewählte Lautsprecherkombination nicht speichern.*

Namen des aktiven Soundsystems ansehen

Sie können die Bezeichnung des aktiven Soundsystems für eine Quelle bzw. ein Programm auf dem Bildschirm anzeigen. Sie können ein Soundsystem jedoch nicht programmieren oder voreinstellen.



[Einträge im SOUND SYSTEM-Menü, S. 33.](#)

- > Drücken Sie **MENU**, um das TV SETUP-Menü anzuzeigen, und ▼, um **OPTIONS** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **OPTIONS**-Menü anzuzeigen, und ▼, um **SOUND** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SOUND SETUP**-Menü anzuzeigen, und ▼, um **SOUND SYSTEM** zu markieren.
- > Drücken Sie **GO**, um das **SOUND SYSTEM**-Menü aufzurufen.

Die Tasten der Beo4 ermöglichen die direkte Fernbedienung einer großen Zahl von Funktionen Ihres TV-Geräts, und die Anzeige der Beo4 gibt Ihnen Zugriff auf noch mehr Funktionen.

Sie können immer, wenn eine Quelle auf der Beo4 (wie TV, RADIO usw.) angezeigt wird, die LIST-Taste drücken und weitere Funktionen in der Anzeige wählen, die bei der Bedienung der jeweiligen Quelle so helfen, als würden Sie zusätzliche Tasten aufrufen. Sie können auch zusätzliche an Ihrem TV-Gerät angeschlossene Geräte einschalten.

Beachten Sie bitte, dass die Beo4 eine Liste aller zusätzlichen Bang & Olufsen Audio- und Videofunktionen enthält. Unter den angezeigten Funktionen sind jedoch nur die vom TV-Gerät unterstützten Funktionen verfügbar.

Sie können Ihre Beo4-Funktionsliste aber individuell anpassen und die Reihenfolge ändern, in der diese zusätzlichen Funktionen beim Aufrufen erscheinen.

Beo4 konfigurieren

Wenn Sie bereits eine Beo4-Fernbedienung haben, können Sie diese für Ihr TV-Gerät konfigurieren.

- Standbytaste gedrückt halten •
- Beo4-Konfigurationsfunktion aktivieren **LIST**
- Beide Tasten loslassen. ADD? wird angezeigt **ADD?**
- Wiederholt drücken, bis CONFIG? erscheint **LIST**
CONFIG?
- Konfigurationstyp wählen **GO**
- Wiederholt drücken, bis VIDEO? erscheint **LIST**
VIDEO?
- Video-Konfigurationsfunktion aktivieren **GO**
- Wiederholt drücken, bis VIDEO2 erscheint* **LIST**
VIDEO2
- Konfiguration speichern **GO**
STORED

**Wenn die Video-Konfiguration VIDEO1 nicht enthält, wählen Sie stattdessen MX.*

Zusätzliche „Taste“ hinzufügen

Wenn Sie eine neue Funktion zur Beo4-Liste hinzufügen, können Sie diese neue „Taste“ auf der Beo4 anzeigen.

- Standbytaste gedrückt halten •
- Beo4-Konfigurationsfunktion aktivieren **LIST**
- Beide Tasten loslassen. ADD? wird angezeigt **ADD?**
- Liste der möglichen „Tasten“ aufrufen. Die erste „Taste“ blinkt in der Anzeige **GO**
- In der Liste aller zusätzlichen „Tasten“ vor- bzw. rückwärts bewegen **▲**
▼
- „Taste“ an der voreingestellten Position bzw. als erste „Taste“ in der Liste hinzufügen, oder... **GO**
- ...„Taste“ an einer spezifischen Position in der Liste hinzufügen **1 – 9**
- ADDED zeigt an, dass die „Taste“ hinzugefügt wurde. Die Beo4-Konfigurationsfunktion wird automatisch beendet **ADDED**

Zusätzliche „Tasten“ verschieben

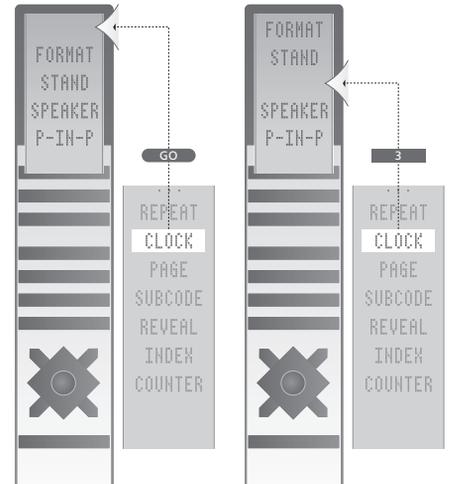
Sie können die Reihenfolge ändern, in der die zusätzlichen „Tasten“ beim Drücken von LIST erscheinen.

- Standbytaste gedrückt halten •
- Beo4-Konfigurationsfunktion aktivieren **LIST**
- Beide Tasten loslassen. ADD? wird angezeigt **ADD?**
- Wiederholt drücken, bis MOVE? erscheint **LIST**
MOVE?
- Drücken, um die Liste der verfügbaren „Tasten“ aufzurufen. Die erste „Taste“ erscheint **GO**
- In der Liste der zusätzlichen „Tasten“ vor- bzw. rückwärts bewegen **▲**
▼
- Angezeigte „Taste“ an die erste Stelle in der Liste verschieben, oder... **GO**
- ...„Taste“ an eine spezifische Position in der Liste verschieben **1 – 9**
- MOVED zeigt an, dass die „Taste“ verschoben wurde. Die Beo4-Konfigurationsfunktion wird automatisch beendet **MOVED**

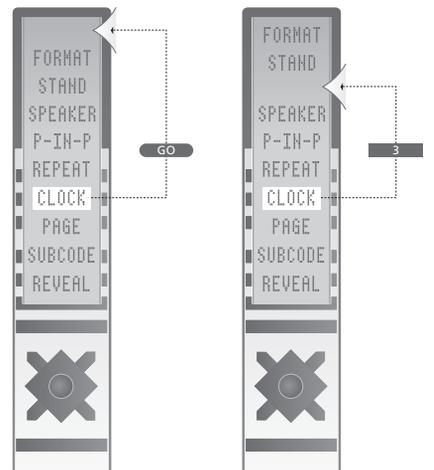
Zusätzliche „Taste“ entfernen

Sie können die zusätzlichen „Tasten“ entfernen, die beim Drücken von LIST erscheinen.

- Standbytaste gedrückt halten •
- Beo4-Konfigurationsfunktion aktivieren **LIST**
- Beide Tasten loslassen. ADD? wird angezeigt **ADD?**
- Wiederholt drücken, bis REMOVE? erscheint **LIST**
REMOVE?
- Drücken, um die Liste der verfügbaren „Tasten“ aufzurufen. Die erste „Taste“ erscheint **GO**
- In der Liste der zusätzlichen „Tasten“ vor- bzw. rückwärts bewegen **▲**
▼
- Die angezeigte „Taste“ entfernen **GO**
- REMOVED zeigt an, dass die „Taste“ entfernt wurde. Die Beo4-Konfigurationsfunktion wird automatisch beendet **REMOVED**



Zusätzliche „Taste“ zur Beo4 hinzufügen, entweder an die erste oder an eine bestimmte Stelle der Liste.

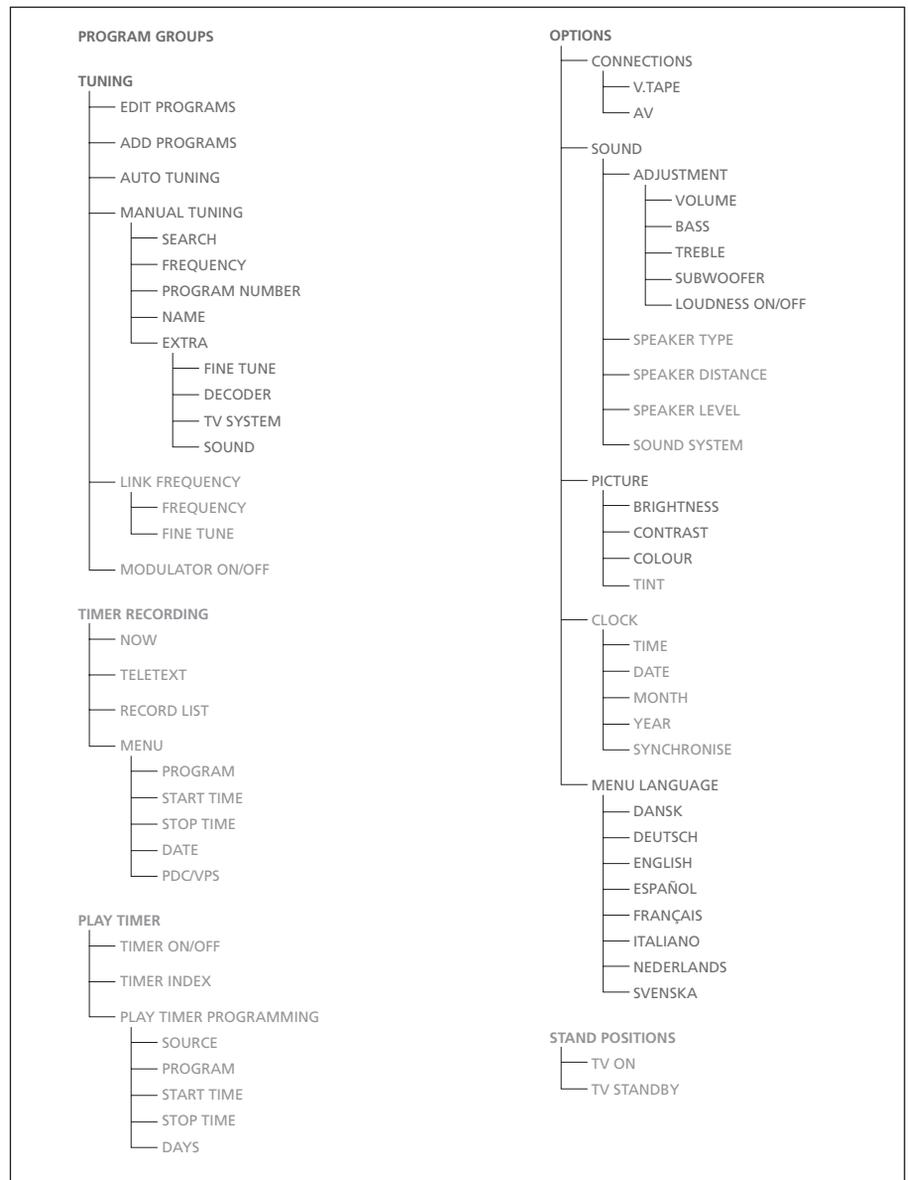


Zusätzliche „Tasten“ verschieben, entweder an die erste oder an eine bestimmte Stelle der Liste.

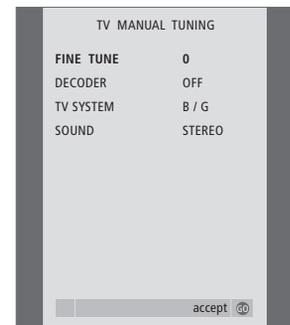
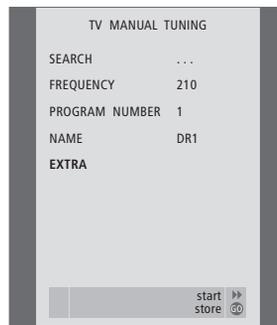
Zur Orientierung in den Bildschirmmenüs Ihres TV-Geräts erläutert dieses Kapitel die Struktur des Menüsystems.

Es enthält auch detaillierte Informationen zu den einzelnen Menüs mit ihren zahlreichen Konfigurations- und Einstellungsoptionen.

In der rechts gezeigten Übersicht können Sie auf einen Menünamen klicken, um zur Seite mit der Beschreibung dieses Menüs zu gelangen.



Die erweiterte Bildschirmenüstruktur Ihres TV-Geräts. Die grau angezeigten Menüeinträge sind nur dann verfügbar, wenn Ihr System mit den entsprechenden Optionen ausgestattet ist. Drücken Sie MENU auf der Beo4, um das Hauptmenü zu öffnen.



Einträge im AUTO TUNING-Menü...

Die AUTO TUNING-Funktion ist automatisch. Wenn das Speichern aller Programme abgeschlossen ist, erscheint das EDIT PROGRAMS-Menü.

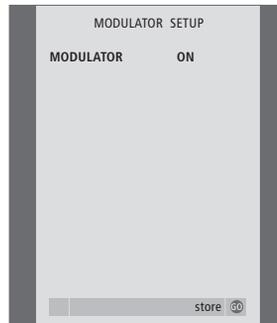
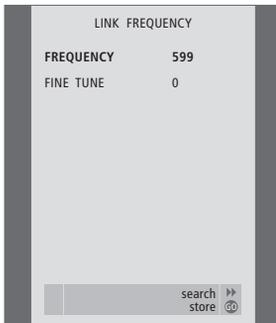
Einträge im TV MANUAL TUNING-Menü...

- SEARCH
Sendersuchlauf starten.
- FREQUENCY
Wahl der Frequenz für die Programmeinstellung.
- PROGRAM NUMBER
Speichern oder Ändern einer Programmnummer. Sie können 99 Programme speichern.
- NAME
Öffnen des Menüs zur Benennung des gewählten Programms.
- EXTRA
Öffnen des zusätzlichen TV MANUAL TUNING-Menüs.

Einträge im zusätzlichen TV MANUAL TUNING-Menü...

- FINE TUNE
Feineinstellung der Frequenz für ein Programm bzw. ein eingestelltes Programm. Die Feineinstellung ist im Bereich von -8 bis +8 möglich.
- (DECODER)
Ein Decoder ist zum Empfang verschlüsselter Programme nötig. Der Decoder wird in der Regel automatisch bei der Senderspeicherung erkannt, kann aber auch über diese Menüoption manuell gewählt werden. Stellen Sie für DECODER eine der folgenden Optionen ein: ON (Decoder eingeschaltet) bzw. OFF (kein Decoder). Wenn zwei Decoder angeschlossen sind, wählen Sie 1 oder 2.
- (TV SYSTEM)
TV-Übertragungsnorm – diese Option steht nur bei bestimmten Gerätetypen zur Verfügung, da die Norm in der Regel automatisch gewählt wird.
- SOUND (Mono, Stereo oder Sprache)
Bei bestimmten Programmen stehen mehrere Arten der Tonwiedergabe zur Verfügung: Mono, Stereo oder verschiedene Sprachen. Für das jeweilige Programm wählen Sie unter den Optionen MONO (FM / NICAM Mono), STEREO (NICAM / A2 Stereo), MONO1 (Mono Sprache 1), MONO2 (Mono Sprache 2), MONO3 (Mono Sprache 3) oder STEREO2 (Stereo Sprache 2).

Auch wenn Sie einen Wiedergabetyp bzw. eine Sprache speichern, können Sie beim Ansehen dieses Programms zwischen den unterschiedlichen Wiedergabetypen wählen. Weitere Informationen zu den unterschiedlichen Wiedergabetypen finden Sie im Kapitel „Ton und Bildformat einstellen“ auf S. 10 der gedruckten Bedienungsanleitung.



Einträge im LINK FREQUENCY-Menü...

FREQUENCY

Zeigt die für Linkübertragungen benutzte Frequenz an.

FINE TUNE

Zur Feinabstimmung der Linkfrequenz. (Erscheint nur, wenn Ihr TV-Gerät für die Benutzung in einem Linkraum eingestellt ist).

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Master Link-Modul verfügt.

Einträge im MODULATOR SETUP-Menü...

MODULATOR

Zeigt, ob der Modulator aktiviert ist. Optionen sind ON oder OFF.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über den optionalen Systemmodulator verfügt.

Einträge im TV RECORD-Menü...

NOW

Benutzen Sie diese Option für eine sofortige Aufnahme. Oder drücken Sie hierzu zweimal RECORD.

TELETEXT

Mit dieser Option programmieren Sie eine Timeraufnahme über Videotext.

RECORD

LIST Mit dieser Option prüfen bzw. löschen Sie Ihre programmierten Aufnahmen.

MENU

Mit dieser Option programmieren Sie eine Timeraufnahme über das Aufnahmemenü.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn ein BeoCord V 8000 an Ihrem TV-Gerät angeschlossen ist.



Einträge im TIMER ON/OFF-Menü...

Wählen Sie ON, um Ihre Timer zu aktivieren, und OFF, um sie zu deaktivieren.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Master Link-Modul verfügt.

Einträge im PLAY TIMER-Menü...

SOURCE

Je nach gewählter Option gibt SOURCE an, ob eine spezifische Quelle ein- oder ausgeschaltet werden soll. Optionen sind:
 TV... Einschalten des TV-Geräts.
 (GROUPS)... Wenn Sie Programmgruppen erstellt und eine Gruppe als Quelle gewählt haben, bevor Sie einen Timer programmieren, können Sie ein Programm aus dieser Gruppe als Quelle für Ihren Wiedergabe-Timer wählen.
 V.TAPE... Einschalten eines angeschlossenen Videorecorders.
 DVD... Einschalten eines angeschlossenen DVD-Players.
 CD... Einschalten eines angeschlossenen CD-Players.
 N.MUSIC, N.RADIO... Für Zugriff auf Musikdateien in einem PC oder auf Internet-Radio. Fragen Sie Ihren Bang & Olufsen Händler nach weiteren Informationen, wie Sie auf diese Programmquellen zugreifen können.
 A.TAPE... Einschalten eines angeschlossenen Audiorecorders.
 RADIO... Einschalten eines angeschlossenen Radios.
 STANDBY... Ausschalten des TV-Geräts. Wenn andere kompatible Video- bzw. Audiogeräte an Ihrem TV-Gerät angeschlossen sind, werden sie ebenfalls ausgeschaltet.

PROGRAM (Programmnummer)

Nach der Wahl Ihrer Programmquelle wählen Sie die gewünschte Programmnummer.

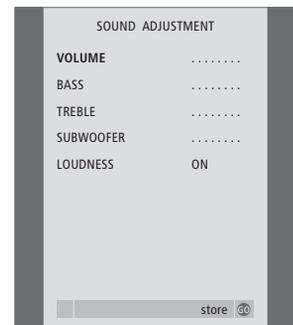
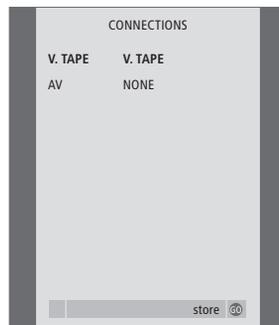
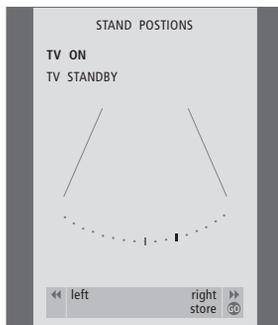
START TIME und STOP TIME

Geben Sie die Zeiten ein, zu denen das System die Wiedergabe beginnen bzw. beenden soll. Wenn Sie die Timerquelle in den STANDBY-Betrieb geschaltet haben, kann nur eine Stoppzeit eingegeben werden.

DAYS

Wählen Sie dann den/die spezifischen Wochentag(e), an dem/denen die Timer-Funktion ausgeführt werden soll. Es werden alle Wochentage angezeigt – beginnend mit M für Montag.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Master Link-Modul verfügt. Sie können nur dann Einstellungen im Menü vornehmen, wenn die gewählte Quelle wie z.B. V TAPe in Ihrem System vorhanden ist.



Einträge im STAND POSITIONS-Menü...

- TV ON
Wählen Sie eine Position für das eingeschaltete Gerät.
- TV STANDBY
Wählen Sie eine Position für den Standbymodus.

Dieses Menü ist nur dann vorhanden, wenn Ihr TV-Gerät mit dem optionalen Motor-Drehfuß bzw. Standfuß ausgestattet ist.

Einträge im CONNECTIONS-Menü...

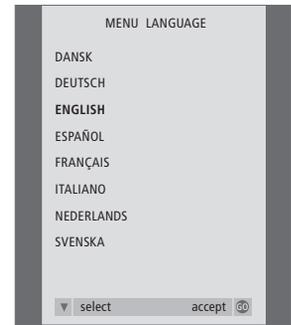
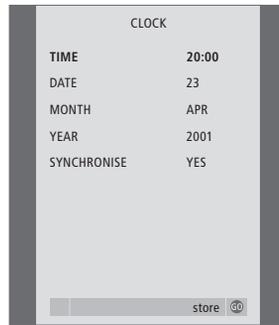
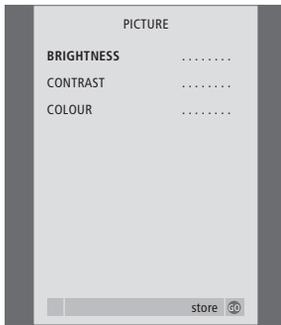
- V.TAPE
NONE... wenn keine zusätzlichen Geräte angeschlossen sind.
V.TAPE... wenn ein BeoCord V 8000-Videorecorder oder ein anderer Videorecorder angeschlossen ist.
V.TAPE+DECODER... wenn ein BeoCord V 8000 mit Decoder angeschlossen ist.
V.TAPE+STB... wenn ein BeoCord V 8000 mit Set-top Box angeschlossen ist.
DECODER... wenn ein Decoder angeschlossen ist.
V.AUX... wenn andere Typen von Zusatzgeräten angeschlossen sind.
STB... wenn eine Set-top Box angeschlossen ist.

Wenn Sie einen BeoCord V 8000 anschließen, sind die einzigen Optionen für V.TAPE: V.TAPE, V.TAPE+STB und V.TAPE+DECODER.

- AV
NONE... wenn keine zusätzlichen Geräte angeschlossen sind.
DECODER... wenn ein Decoder angeschlossen ist. Wenn Ihr TV-Gerät mit dem optionalen Master Link-Modul ausgestattet ist, schließen Sie den Decoder an der V.TAPE-Buchse an.
EXPANDER... wenn eine Expanderbox mit weiteren Zusatzgeräten angeschlossen ist.
EXPANDER+DEC... wenn eine Expanderbox mit Decoder angeschlossen ist.
V.AUX... wenn andere Typen von Zusatzgeräten angeschlossen sind.
DVD... wenn ein DVD-Player oder ähnliche Geräte angeschlossen sind.
STB... wenn eine Set-top Box angeschlossen ist.

Einträge im SOUND ADJUSTMENT-Menü...

- VOLUME
Einstellung der Einschalllautstärke des Geräts. (CENTRE)
Nur verfügbar, wenn Lautsprecher am TV-Gerät angeschlossen sind. Stellt die Balance zwischen den externen und internen Lautsprechern ein.
- BALANCE
Stellt die Balance zwischen den Lautsprechern ein.
- BASS
Einstellung des Basspegels.
- TREBLE
Einstellung des Höhenpegels.
- (LOUDNESS)
Nur verfügbar, wenn Lautsprecher am TV-Gerät angeschlossen sind. Die Loudnessfunktion bewirkt eine Kompensation der mangelnden Empfindlichkeit des menschlichen Ohrs für hohe und niedrige Frequenzen. Diese Frequenzen werden bei geringer Lautstärke verstärkt, um die Musikwiedergabe dynamischer zu machen. Die Loudness kann ein- bzw. ausgeschaltet werden. (DEFAULT)
Nur verfügbar, wenn Lautsprecher am TV-Gerät angeschlossen sind und Sie eine Videoquelle gewählt haben. Gibt die voreingestellte Lautsprecherkombination an. Die folgenden Kombinationen sind möglich:
SPEAKER 1 für die eingebauten Lautsprecher.
SPEAKER 3 für sowohl eingebaute als auch externe Lautsprecher.



Einträge im PICTURE-Menü...

- BRIGHTNESS
Einstellung der Bildhelligkeit.
- CONTRAST
Einstellung des Bildkontrasts.
- COLOUR
Einstellung der Farbsättigung.

Für Videoquellen im NTSC-Format ist eine vierte Einstellmöglichkeit vorhanden – Tint (Farbschatten bzw. Nuance).

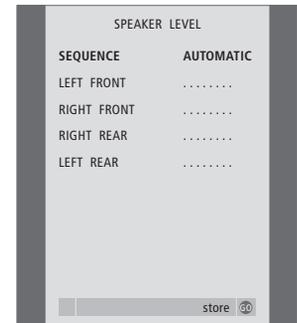
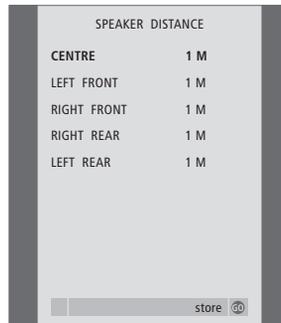
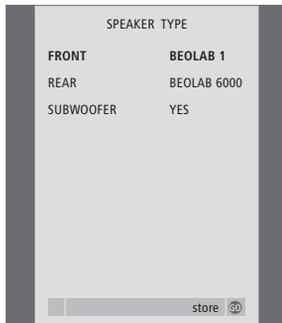
Einträge im CLOCK-Menü...

- TIME
Gibt die Zeit an.
- DATE
Gibt den Tag an.
- MONTH
Gibt den Monat an.
- YEAR
Gibt das Jahr an.
- SYNCHRONISE
Für die Synchronisierung der eingebauten Uhr mit Videotext.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Master Link-Modul verfügt.

Einträge im MENU LANGUAGE-Menü...

Wahl zwischen den verfügbaren Sprachen.



Einträge im SPEAKER TYPE-Menü...

- FRONT**
Wählen Sie Ihre Lautsprecher: NONE, BEOLAB 4000, BEOLAB 6000, BEOLAB 8000, BEOLAB 1, BEOLAB PENTA.
- REAR**
Wählen Sie Ihre Lautsprecher: NONE, BEOLAB 4000, BEOLAB 6000, BEOLAB 8000, BEOLAB 1, BEOLAB PENTA.
- SUBWOOFER**
Geben Sie an, ob Sie einen BeoLab 2-Subwoofer angeschlossen haben. Die Optionen sind YES und NO.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Surround-Sound-Modul verfügt.

Einträge im SPEAKER DISTANCE-Menü...

- CENTRE**
Geben Sie die ungefähre direkte Entfernung in Metern zwischen Ihrem Fernsehplatz und dem TV-Gerät ein.
- LEFT FRONT**
Geben Sie die ungefähre direkte Entfernung in Metern zwischen Ihrem Fernsehplatz und dem linken vorderen Lautsprecher ein.
- RIGHT FRONT**
Geben Sie die ungefähre direkte Entfernung in Metern zwischen Ihrem Fernsehplatz und dem rechten vorderen Lautsprecher ein.
- RIGHT REAR**
Geben Sie die ungefähre direkte Entfernung in Metern zwischen Ihrem Fernsehplatz und dem rechten hinteren Lautsprecher ein.
- LEFT REAR**
Geben Sie die ungefähre direkte Entfernung in Metern zwischen Ihrem Fernsehplatz und dem linken hinteren Lautsprecher ein.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Surround-Sound-Modul verfügt.

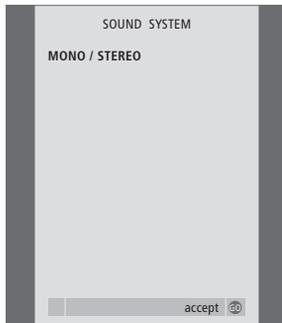
Einträge im SPEAKER LEVEL-Menü...

- LEFT FRONT**
Stellen Sie die Lautstärke des linken vorderen Lautsprechers ein.
- RIGHT FRONT**
Stellen Sie die Lautstärke des rechten vorderen Lautsprechers ein.
- RIGHT REAR**
Stellen Sie die Lautstärke des rechten hinteren Lautsprechers ein.
- LEFT REAR**
Stellen Sie die Lautstärke des linken hinteren Lautsprechers ein.

...die beiden Tonsequenz-Optionen

- AUTOMATIC**
Bei der automatischen Tonsequenz wechselt der Ton alle 2–3 Sekunden automatisch zwischen den externen Lautsprechern. Zur Lautstärkeeinstellung müssen Sie den Cursor auf den zuerst einzustellenden Lautsprecher bewegen.
- MANUAL**
Bei der manuellen Tonsequenz erfolgt die Tonwiedergabe über den von Ihnen im Menü markierten Lautsprecher. Sie können nun die Lautstärke entsprechend einstellen. Wenn der Cursor auf SEQUENCE gesetzt ist, erfolgt die Wiedergabe über den mittleren Lautsprecher.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Surround-Sound-Modul verfügt.



Einträge im SOUND SYSTEM-Menü...

Soundssysteme, die im Menü erscheinen können, sind: DOLBY 3 STEREO, DOLBY PRO LOGIC, DOLBY DIGITAL, DOLBY D + PRO LOGIC, DTS DIGITAL SURROUND, MONO/STEREO.

Dieses Menü ist nur verfügbar, wenn Ihr TV-Gerät über das optionale Surround-Sound-Modul verfügt.

Index

Abstimmung

- Abgestimmte Programme benennen,
Bedienungsanleitung S. 31
- Abgestimmte Programme justieren,
Bedienungsanleitung S. 33
- Abgestimmte Programme löschen,
Bedienungsanleitung S. 32
- Abgestimmte Programme verschieben,
Bedienungsanleitung S. 30
- Automatische Programmabstimmung –
Ersteinstellungen, *Bedienungsanleitung S. 28*
- [Einträge im ADD PROGRAMS-Menü, 26](#)
- [Einträge im AUTO TUNING-Menü, 27](#)
- [Einträge im ersten TV MANUAL TUNING-
Menü, 27](#)
- [Einträge im zusätzlichen TV MANUAL TUNING-
Menü, 27](#)
- Neue Programme hinzufügen,
Bedienungsanleitung S. 35
- Programme neu einstellen,
Bedienungsanleitung S. 34

Anschlüsse

- [Anschlüsse – Ihr TV-Gerät in einem
Linkraum, 13](#)
- Antennen- und Netzanschluss,
Bedienungsanleitung S. 43
- [Audiosystem – am TV-Gerät anschließen, 9](#)
- AV-Anschlussfeld, *Bedienungsanleitung S. 44*
- [BeoCord V 8000-Videorecorder anschließen, 6](#)
- [Decoder, 3](#)
- Direktbedienung und vorderes Anschlussfeld,
Bedienungsanleitung S. 45
- [DVD 1, 5](#)
- [Einträge im CONNECTIONS-Menü, 30](#)
- Kopfhörer, *Bedienungsanleitung S. 45*
- [Lautsprecher, 16](#)
- Lautsprecher- und Digitaleingangsbuchsen,
Bedienungsanleitung S. 44
- [Linkverbindungen, 11](#)
- [Set-top Box, 4](#)
- [Zusätzliche Videogeräte registrieren, 7](#)

Anschlussfelder

- AV-Anschlussfeld, *Bedienungsanleitung S. 44*
- Direktbedienung und vorderes Anschlussfeld,
Bedienungsanleitung S. 45
- Lautsprecher- und Digitaleingangsbuchsen,
Bedienungsanleitung S. 44

Anzeigen und Menüs

- Angezeigte Informationen und Menüs,
Bedienungsanleitung S. 5
- [Bildschirmmenüs, 25](#)

Beo4-Fernbedienung

- Batterien der Beo4 austauschen,
Bedienungsanleitung S. 47
- Beo4 reinigen, *Bedienungsanleitung S. 47*
- [Beo4 individuell einstellen, 23](#)
- Einführung in BeoVision 3 und Beo4,
Bedienungsanleitung S. 4

BeoLink

- [Anschlüsse – Ihr TV-Gerät in einem
Linkraum, 13](#)
- [Einträge im LINK FREQUENCY-Menü, 28](#)
- [Einträge im MODULATOR SETUP-Menü, 28](#)
- [Ihr TV-Gerät in einem Linkraum, 13](#)
- [Linkfrequenz, 12](#)
- [Linkraum, 13](#)
- [Linkraumbetrieb, 14](#)
- [Linkverbindungen, 11](#)
- Master Link-Buchse, *Bedienungsanleitung S. 44*
- [Optionseinstellung – Ihr TV-Gerät in einem
Systemmodulator, 12](#)
- [Ton und Bild mit BeoLink verteilen, 11](#)

Bild

- Bildformat einstellen,
Bedienungsanleitung S. 9
- [Einträge im PICTURE-Menü, 31](#)
- Helligkeit, Farbe und Kontrast einstellen,
Bedienungsanleitung S. 38

Camcorder

- Camcorderanschluss – vorderes Anschlussfeld,
Bedienungsanleitung S. 45
- Camcorderaufnahmen mit dem TV-Gerät
ansehen, *Bedienungsanleitung S. 45*
- Von einem Camcorder kopieren,
Bedienungsanleitung S. 45

Decoder

- AV-Anschlussfeld, *Bedienungsanleitung S. 44*
- [Decoder anschließen, 3](#)

Klang

- Balance, Bässe, Höhen bzw. Loudness
einstellen, *Bedienungsanleitung S. 39*
- [Einträge im SOUND ADJUSTMENT-Menü, 30](#)
- [Einträge im SOUND SYSTEM-Menü, 33](#)
- [Einträge im SPEAKER DISTANCE-Menü, 32](#)
- [Einträge im SPEAKER LEVEL-Menü, 32](#)
- [Einträge im SPEAKER TYPE-Menü, 32](#)
- Klangwiedergabe bzw. Sprache ändern,
Bedienungsanleitung S. 10
- Lautsprecherbalance bzw. -kombination
ändern, *Bedienungsanleitung S. 11*
- [Lautsprecherkonfiguration –
Surround Sound, S. 16–22](#)
- Lautstärke einstellen bzw. Ton stumm
schalten, *Bedienungsanleitung S. 10*

Kontakt

- Kontakt mit Bang & Olufsen,
Bedienungsanleitung S. 50

Kopfhörer

- Anschluss am vorderen Anschlussfeld,
Bedienungsanleitung S. 45

Lautsprecher

- [Eine Lautsprecherkombination wählen, 21](#)
- [Externe Lautsprecher aufstellen, 16](#)
- [Klang einstellen, 20](#)
- [Lautsprecherabstand einstellen, 18](#)
- [Lautsprecher anschließen, 17](#)
- Lautsprecherbalance bzw. -kombination
ändern, *Bedienungsanleitung S. 11*
- [Lautsprecherkonfiguration – Surround
Sound, 16](#)
- [Lautstärke kalibrieren, 19](#)
- Lautsprecher- und Digitaleingangsbuchsen,
Bedienungsanleitung S. 44
- [Namen des aktiven Soundsystems ansehen, 22](#)

Master Link

[Audiosystem anschließen und betreiben, 9](#)
 AV-Anschlussfeld, *Bedienungsanleitung S. 44*
[Ihr TV-Gerät in einem Linkraum, 13](#)
[Ton und Bild mit BeoLink verteilen, 11](#)

Pflege

Batterien der Beo4 austauschen,
Bedienungsanleitung S. 47
 Beo4 reinigen, *Bedienungsanleitung S. 47*
 Gehäuseoberflächen reinigen,
Bedienungsanleitung S. 46
 Kontrastfilterscheibe, *Bedienungsanleitung S. 46*
 TV-Gerät aufstellen, *Bedienungsanleitung S. 42*

PIN-Code

PIN-Code ändern oder löschen,
Bedienungsanleitung S. 20
 PIN-Code benutzen, *Bedienungsanleitung S. 21*
 PIN-Code-System aktivieren,
Bedienungsanleitung S. 20
 Wenn Sie Ihren PIN-Code vergessen haben,
Bedienungsanleitung S. 21

Platzierung

TV-Gerät aufstellen, *Bedienungsanleitung S. 42*

Position des TV-Geräts

[Einträge im STAND POSITIONS-Menü, 30](#)
 Gerätepositionen speichern,
Bedienungsanleitung S. 36
 TV-Gerät drehen, *Bedienungsanleitung S. 9*

Programmgruppen

[Einträge im PROGRAM GROUPS-Menü, 26](#)
 Programme in einer Gruppe verschieben,
Bedienungsanleitung S. 15
 Programme in einer Gruppe wählen,
Bedienungsanleitung S. 14
 Programmgruppen erstellen,
Bedienungsanleitung S. 14

Set-top Box

Bedienung mit der Beo4,
Bedienungsanleitung S. 23
 Menü der Set-top Box benutzen,
Bedienungsanleitung S. 23
[Set-top Box anschließen, 3](#)
 Set-top Box Controller-Menü,
Bedienungsanleitung S. 22
 Set-top Box in einem Linkraum benutzen,
Bedienungsanleitung S. 23

Sprache

[Einträge im MENU LANGUAGE-Menü, 31](#)
 Ersteinstellungen – Menüsprache wählen,
Bedienungsanleitung S. 28
 Klangwiedergabe bzw. Sprache ändern,
Bedienungsanleitung S. 10
 Menüsprache wählen,
Bedienungsanleitung S. 40

Standfuß

[Einträge im STAND POSITIONS-Menü, 30](#)
 Gerätepositionen speichern,
Bedienungsanleitung S. 36
 Mittlere Geräteposition festlegen –
 Ersteinstellungen, *Bedienungsanleitung S. 29*
 TV-Gerät drehen, *Bedienungsanleitung S. 9*

Timer

Ihr TV-Gerät automatisch ein- bzw.
 ausschalten, *Bedienungsanleitung S. 18*
 Timer ansehen, bearbeiten bzw. löschen,
Bedienungsanleitung S. 19
 Timeraufnahmen über Videotext,
Bedienungsanleitung S. 24
 Timer-Wiedergabe und Timer-Standby,
Bedienungsanleitung S. 18
 Uhrzeit und Datum einstellen,
Bedienungsanleitung S. 37

TV-Programme

Abgestimmte Programme benennen,
Bedienungsanleitung S. 31
 Abgestimmte Programme justieren,
Bedienungsanleitung S. 33
 Abgestimmte Programme löschen,
Bedienungsanleitung S. 32
 Abgestimmte Programme verschieben,
Bedienungsanleitung S. 30

Automatische Programmabstimmung –
 Ersteinstellungen, *Bedienungsanleitung S. 28*
 Eine TV-Liste anzeigen, *Bedienungsanleitung S. 8*
[Einträge im ADD PROGRAMS-Menü, 26](#)
[Einträge im AUTO TUNING-Menü, 27](#)
[Einträge im EDIT PROGRAMS-Menü, 26](#)
[Einträge im ersten TV MANUAL TUNING-
 Menü, 27](#)
[Einträge im PROGRAM GROUPS-Menü, 26](#)
[Einträge im zusätzlichen TV MANUAL TUNING-
 Menü, 27](#)

Neue Programme hinzufügen,
Bedienungsanleitung S. 35
 Programme neu einstellen,
Bedienungsanleitung S. 34
 TV-Programm wählen, *Bedienungsanleitung S. 8*

Uhr

[Einträge im CLOCK-Menü, 31](#)
 Uhrzeit und Datum einstellen,
Bedienungsanleitung S. 37

Untertitel

Untertitel aus Videotext,
Bedienungsanleitung S. 12

Videorecorder – BeoCord V 8000

Programmierte Aufnahmen überprüfen,
Bedienungsanleitung S. 25
 Timeraufnahmen über Videotext,
Bedienungsanleitung S. 25
 Über Bildschirmmenü aufnehmen,
Bedienungsanleitung S. 25
 Videocassette abspielen und durchsuchen,
Bedienungsanleitung S. 24
 Wenn Sie einen BeoCord V 8000 haben...,
Bedienungsanleitung S. 24

Videotext

Bevorzugte Videotextseiten speichern,
Bedienungsanleitung S. 13
 Speicherseiten benutzen,
Bedienungsanleitung S. 13
 Timeraufnahmen über Videotext,
Bedienungsanleitung S. 24
 Wichtige Videotextfunktionen,
Bedienungsanleitung S. 12